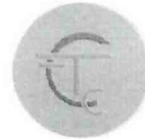




ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αρ. Φακ.: 04.02.023.006.002.001
Αρ. Τηλ.: 22601665
Ηλεκτρ. ταχυδ.: headquarters@customs.mof.gov.cy

14 Ιουλίου 2025

Εγκύκλιος ΕΕ – “ΑΝΤ” (770)

Όλο το τελωνειακό προσωπικό,

Επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας

Εκτελεστικός Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2025/1342

Επισυνάπτονται οι κυριότερες σελίδες του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 2025/1342 της Επιτροπής, ο οποίος δημοσιεύτηκε στην επίσημη εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη σειρά L ημερομηνίας 14 Ιουλίου 2025.

Σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 1 του κανονισμού, επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές συναρμολογημένων πλακών για την επικάλυψη πατωμάτων, με πολλαπλά στρώματα, από ξύλο, καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας. Τα υπό αναφορά προϊόντα επί του παρόντος υπάγονται στον κωδικό ΣΟ **4418 75 00**.

Από την επιβολή του δασμού εξαιρούνται οι πλάκες από μπαμπού ή των οποίων τουλάχιστον η επάνω στρώση είναι από μπαμπού και οι πλάκες για μωσαϊκά δάπεδα.

Στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού φαίνονται οι συντελεστές του δασμού που επιβάλλονται για τις διάφορες εταιρείες - παραγωγούς και εφαρμόζονται με τη χρήση πρόσθετων κωδικών TARIC. Η εφαρμογή των ατομικών συντελεστών, εξαρτάται από την προσκόμιση στις τελωνειακές αρχές έγκυρου εμπορικού τιμολογίου, όπως αυτό περιγράφεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3. Εάν δεν προσκομισθεί το εν λόγω τιμολόγιο, εφαρμόζεται ο δασμός αντιντάμπινγκ που ισχύει για όλες τις άλλες εταιρείες.

Τα ποσά που καταβλήθηκαν ως εγγύηση υπό μορφή προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ δυνάμει του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2025/78 εισπράττονται οριστικά, ενώ τα ποσά που υπερβαίνουν τους οριστικούς συντελεστές του δασμού αντιντάμπινγκ αποδεσμεύονται.

Επιπρόσθετα, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού, ο οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ εφαρμόζεται αναδρομικά και εισπράττεται για τις εισαγωγές που έχουν καταγραφεί σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2024/2733.

Ο παρών κανονισμός τίθεται σε ισχύ από τις 15 Ιουλίου 2025.

(Ευτυχία Νικολάου)
για Αν. Διευθύντρια
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: chamber@ccci.org.cy,
secgen@ccci.org.cy, maria@ccci.org.cy

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: ncci@ccci.org.cy,
Chryso@ccci.org.cy
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου:
info@famagustachamber.org.cy
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: lcci@spidernet.com.cy
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: info@limassolchamber.eu
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: info@pcci.org.cy
Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου:
info@oeb.org.cy, apapadopoulos@oeb.org.cy
Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: info@csa-cy.org
Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: Chryso@ccci.org.cy
Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων Κύπρου:
custombrokersassociation@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Διεθνών Διαμεταφορέων Κύπρου: forwarders@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: custombrokersassociation@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Προμηθευτών Πλοίων Κύπρου: info@famagustachamber.org.cy
Αρχή Λιμένων Κύπρου: cra@cra.gov.cy
Τελωνειακοί Πράκτορες: aacf@cytanet.com.cy
Παγκύπρια Οργάνωση Βιοτεχνών Επαγγελματιών Καταστηματαρχών:
rovekcy@cytanet.com.cy
Σύνδεσμος Ταξιδιωτικών Πρακτόρων Κύπρου: acta@acta.org.cy
Υπεύθυνο Ιστοσελίδας, παρακαλώ για ανάρτηση της εν λόγω εγκυκλίου στην
Ιστοσελίδα/ Εκδόσεις

Χ.Χ"κ/



2025/1342

14.7.2025

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2025/1342 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 11ης Ιουλίου 2025

για την επιβολή οριστικού δασμού αντνιτάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 8ης Ιουνίου 2016, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης ⁽¹⁾ (στο εξής: βασικός κανονισμός), και ιδίως το άρθρο 9 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

1. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

1.1. Έναρξη

- (1) Στις 16 Μαΐου 2024 η Ευρωπαϊκή Επιτροπή (στο εξής: Επιτροπή) κίνησε διαδικασία έρευνας αντνιτάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων (στο εξής: MWF) καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (στο εξής: «οικεία χώρα» ή «ΛΔΚ» ή «Κίνα»), με βάση το άρθρο 5 του βασικού κανονισμού. Η Επιτροπή δημοσίευσε ανακοίνωση για την έναρξη της διαδικασίας στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* ⁽²⁾ (στο εξής: ανακοίνωση για την έναρξη διαδικασίας).
- (2) Η Επιτροπή κίνησε τη διαδικασία έρευνας κατόπιν καταγγελίας που υποβλήθηκε στις 4 Απριλίου 2024 από την European Parquet Federation (Ευρωπαϊκή Ομοσπονδία Παρκέ) (στο εξής: «FEP» ή «καταγγέλλουσα»). Η καταγγελία υποβλήθηκε για λογαριασμό του ενωσιακού κλάδου παραγωγής MWF κατά την έννοια του άρθρου 5 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού. Η καταγγελία περιείχε αποδεικτικά στοιχεία σχετικά με την ύπαρξη ντάμπινγκ και συνακόλουθης σημαντικής ζημίας, στοιχεία τα οποία ήταν επαρκή για να δικαιολογήσουν την έναρξη της έρευνας.

1.2. Καταγραφή

- (3) Η Επιτροπή υπέβαλε σε καταγραφή τις εισαγωγές του οικείου προϊόντος βάσει του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2024/2733 της Επιτροπής ⁽³⁾ (στο εξής: κανονισμός για την καταγραφή).

1.3. Προσωρινά μέτρα

- (4) Σύμφωνα με το άρθρο 19α του βασικού κανονισμού, στις 18 Δεκεμβρίου 2024 η Επιτροπή παρείχε στα μέρη συνοπτική παρουσίαση των προτεινόμενων δασμών και αναλυτικά στοιχεία για τον υπολογισμό των περιθωρίων ντάμπινγκ και των περιθωρίων που είναι επαρκή για την εξάλειψη της ζημίας που υπέστη ο ενωσιακός κλάδος παραγωγής. Τα ενδιαφερόμενα μέρη κλήθηκαν να υποβάλουν τις παρατηρήσεις τους σχετικά με την ακρίβεια των υπολογισμών εντός τριών εργάσιμων ημερών. Οι παρατηρήσεις που ελήφθησαν εξετάστηκαν στην αιτιολογική σκέψη 390 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.
- (5) Στις 15 Ιανουαρίου 2025 η Επιτροπή, με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2025/78 της Επιτροπής ⁽⁴⁾ (στο εξής: κανονισμός για την επιβολή προσωρινού δασμού), επέβαλε προσωρινό δασμό αντνιτάμπινγκ στις εισαγωγές MWF καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

⁽¹⁾ ΕΕ L 176 της 30.6.2016, σ. 21, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj>.

⁽²⁾ ΕΕ C, C/2024/3186, 16.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2024/3186/oj>.

⁽³⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2024/2733 της Επιτροπής, της 24ης Οκτωβρίου 2024, για την υποχρέωση καταγραφής των πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ L, 2024/2733, 25.10.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2024/2733/oj).

⁽⁴⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2025/78 της Επιτροπής, της 15ης Ιανουαρίου 2025, για την επιβολή προσωρινού δασμού αντνιτάμπινγκ στις εισαγωγές πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ L, 2025/78, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/78/oj).

1.4. Επακόλουθη διαδικασία

- (6) Μετά την κοινοποίηση των ουσιαστών πραγματικών περιστατικών και του σκεπτικού βάσει των οποίων επιβλήθηκε προσωρινός δασμός αντντάμπινγκ (στο εξής: κοινοποίηση των προσωρινών συμπερασμάτων), αρκετά μέρη υπέβαλαν γραπτές παρατηρήσεις γνωστοποιώντας τις απόψεις τους σχετικά με τα προσωρινά συμπεράσματα εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στο άρθρο 2 παράγραφος 1 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού. Τα εν λόγω μέρη ήταν τα εξής:

Εισαγωγείς και διανομείς

- F. W. Barth and Co. GmbH (στο εξής: Barth),
- Puderbach Holzhandel GmbH & Co. KG (στο εξής: Puderbach),
- Amorim Deutschland GmbH (στο εξής: Amorim) και
- MEFO Floor GmbH & Co. KG (στο εξής: MEFO Floor).

Κινέζοι παραγωγοί-εξαγωγείς

- Όμιλος Forest (στο εξής: Forest),
- Όμιλος Fusong (στο εξής: Fusong) και
- Όμιλος Jinfa (στο εξής: Jinfa).

Ενώσεις

- China National Forest Products Industry Association (Ένωση Βιομηχανίας Δασικών Προϊόντων της Κίνας) (στο εξής: CNFPIA),
 - European Parquet Federation (FEP) και
 - The Hardware Association of Ireland (στο εξής: HAI), η οποία εκπροσωπεί δύο από τα μέλη της, την Canadia Distributors Limited και τον όμιλο Whiteriver.
- (7) Τα μέρη που το ζήτησαν έγιναν δεκτά σε ακρόαση. Πραγματοποιήθηκαν ακρόασεις με τις Forest, Fusong, Jinfa, τη CNFPIA και τη FEP.
- (8) Η Επιτροπή εξακολούθησε να αναζητεί και να επαληθεύει όλες τις πληροφορίες που έκρινε αναγκαίες για τα τελικά συμπεράσματά της. Η Επιτροπή, κατά την εξαγωγή των οριστικών της συμπερασμάτων, έλαβε υπόψη τις παρατηρήσεις που υπέβαλαν τα ενδιαφερόμενα μέρη και αναθεώρησε τα προσωρινά της συμπεράσματα όπου ήταν σκόπιμο.
- (9) Η Επιτροπή ενημέρωσε όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη για τα ουσιαστικά πραγματικά περιστατικά και το σκεπτικό βάσει των οποίων σκόπευε να επιβάλει οριστικό δασμό αντντάμπινγκ στις εισαγωγές MWF καταγωγής Κίνας (στο εξής: κοινοποίηση οριστικών συμπερασμάτων). Σε όλα τα μέρη χορηγήθηκε προθεσμία εντός της οποίας θα μπορούσαν να διατυπώσουν παρατηρήσεις σχετικά με την κοινοποίηση των οριστικών συμπερασμάτων.
- (10) Μετά την κοινοποίηση των οριστικών συμπερασμάτων, αρκετά μέρη υπέβαλαν γραπτές παρατηρήσεις γνωστοποιώντας τις απόψεις τους. Τα εν λόγω μέρη ήταν τα εξής: Amorim, Ομοσπονδία Ενωσιακών Εισαγωγέων MWF (στο εξής: AUMI), Barth, Corà Domenico & Figli Spa (στο εξής: Cora Domenico), CNFPIA, FEP, Holz-Richter GmbH (στο εξής: Holz-Richter), Forest, Fusong, Jinfa, Lovelin of London Ltd (στο εξής: Lovelin), MEFO Floor, Puderbach και Thede & Witte.
- (11) Τα μέρη που το ζήτησαν έγιναν επίσης δεκτά σε ακρόαση. Πραγματοποιήθηκαν ακρόασεις με τις Amorim, Barth, CNFPIA, Holz-Richter, Forest, Fusong, Jinfa και Thede & Witte.

1.5. Ισχυρισμοί σχετικά με την έναρξη της διαδικασίας

- (12) Ελλείψει παρατηρήσεων σχετικά με την έναρξη της έρευνας μετά την επιβολή των προσωρινών μέτρων, επιβεβαιώθηκαν οι αιτιολογικές σκέψεις 20 έως 28 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.

1.6. Δειγματοληψία

- (13) Ελλείπει παρατηρήσεων σχετικά με τη δειγματοληψία των ενωσιακών παραγωγών, των εισαγωγών και των παραγωγών-εξαγωγών στην Κίνα, η Επιτροπή επιβεβαίωσε τα συμπεράσματα που παρατίθενται στις αιτιολογικές σκέψεις 6 έως 12 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.

1.7. Περίοδος έρευνας και εξεταζόμενη περίοδος

- (14) Ελλείπει παρατηρήσεων σχετικά με την περίοδο έρευνας και την εξεταζόμενη περίοδο, η Επιτροπή επιβεβαίωσε τα συμπεράσματα που παρατίθενται στην αιτιολογική σκέψη 19 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.

2. ΟΙΚΕΙΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΟΜΟΕΙΔΕΣ ΠΡΟΪΟΝ

- (15) Ελλείπει παρατηρήσεων σχετικά με το υπό έρευνα προϊόν, το οικείο προϊόν και το ομοειδές προϊόν, η Επιτροπή επιβεβαίωσε τα συμπεράσματα που παρατίθενται στις αιτιολογικές σκέψεις 29 έως 33 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.

3. ΝΤΑΜΠΙΝΓΚ

3.1. Κανονική αξία και διαδικασία για τον καθορισμό της κανονικής αξίας σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 6α του βασικού κανονισμού

3.1.1. Ύπαρξη σημαντικών στρεβλώσεων

- (16) Ελλείπει παρατηρήσεων για την ύπαρξη σημαντικών στρεβλώσεων στην οικεία χώρα, η Επιτροπή επιβεβαίωσε τις διαπιστώσεις και τα συμπεράσματά της που παρατίθενται στις αιτιολογικές σκέψεις 43 έως 137 του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.

3.1.2. Αντιπροσωπευτική χώρα και υπολογισμός των δεικτών αναφοράς για τα έξοδα πώλησης, τα γενικά και διοικητικά έξοδα (στο εξής: ΓΔΕΠ) και το κέρδος

- (17) Παρατηρήσεις σχετικά με την επιλογή της αντιπροσωπευτικής χώρας και τον υπολογισμό από την Επιτροπή των δεικτών αναφοράς για τα ΓΔΕΠ και το κέρδος υποβλήθηκαν από την European Parquet Federation (στο εξής: FEP) και τα μέλη της, που ενεργούν ως καταγγέλλοντες στην παρούσα έρευνα, τέσσερις εισαγωγείς, συγκεκριμένα την Puderbach, την Amorim, τη MEFO Floor και την Barth, και από τους τρεις παραγωγούς-εξαγωγείς του δείγματος, δηλαδή τον όμιλο JINFA, τον όμιλο Fusong και τον όμιλο Forest.
- (18) Η FEP υποστήριξε την επιλογή της αντιπροσωπευτικής χώρας από την Επιτροπή και τον υπολογισμό των δεικτών αναφοράς για τα ΓΔΕΠ και το κέρδος, όπως ορίζεται στον κανονισμό για την επιβολή προσωρινού δασμού.
- (19) Οι Puderbach, Amorim, MEFO και Barth ισχυρίστηκαν ότι οι τουρκικές εταιρείες που χρησιμοποιήθηκαν στον κανονισμό για την επιβολή προσωρινού δασμού για τον καθορισμό των ΓΔΕΠ και του κέρδους είναι ακατάλληλες, διότι οι εν λόγω εταιρείες δεν παράγουν το υπό έρευνα προϊόν. Οι Puderbach, Amorim, MEFO και Barth δήλωσαν επίσης ότι υπάρχουν εταιρείες στη Νοτιοανατολική Ασία και στην Ευρώπη (εκτός ΕΕ) που δεν έχουν εξεταστεί από την Επιτροπή.
- (20) Η Επιτροπή επισήμανε ότι κανένα από τα εν λόγω μέρη δεν προσδιόρισε συγκεκριμένες εταιρείες στις αντίστοιχες παρατηρήσεις του ούτε συγκεκριμένες χώρες στις οποίες ενδέχεται να βρίσκονται εταιρείες που παράγουν MWF με άμεσα διαθέσιμα οικονομικά στοιχεία, ούτε πρότειναν κάποια άλλη μέθοδο για τον καθορισμό των ΓΔΕΠ και του κέρδους. Συνεπώς, οι ισχυρισμοί απορρίφθηκαν.
- (21) Ο όμιλος JINFA και ο όμιλος Fusong ισχυρίστηκαν ότι η Τουρκία δεν είναι κατάλληλη αντιπροσωπευτική χώρα, ιδίως σε σύγκριση με τη Μαλαισία. Επομένως, τα εν λόγω μέρη ισχυρίστηκαν ότι η Μαλαισία θα έπρεπε να χρησιμοποιηθεί ως αντιπροσωπευτική χώρα αντί της Τουρκίας.
- (22) Ο όμιλος Forest ισχυρίστηκε ότι τα ΓΔΕΠ και το κέρδος που υπολογίστηκαν με βάση τα στοιχεία των τουρκικών εταιρειών που προσδιορίστηκαν από την Επιτροπή είναι αδικαιολόγητα υψηλά και ότι αντ' αυτού θα έπρεπε να χρησιμοποιηθούν Μαλαισιανοί παραγωγοί.
- (23) Και οι τρεις παραγωγοί-εξαγωγείς του δείγματος δήλωσαν ότι, σε περίπτωση που η Επιτροπή διατηρήσει την επιλογή της Τουρκίας ως αντιπροσωπευτικής χώρας, θα πρέπει να προσαρμόσει προς τα κάτω τους δείκτες αναφοράς που υπολογίστηκαν για τα ΓΔΕΠ και το κέρδος.

(335) Μολονότι η προσκόμιση του εν λόγω τιμολογίου είναι απαραίτητη για την εφαρμογή από τις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών των ατομικών συντελεστών αντντάμπινγκ στις εισαγωγές, το εν λόγω τιμολόγιο δεν αποτελεί το μόνο στοιχείο που πρέπει να λαμβάνουν υπόψη οι τελωνειακές αρχές. Πράγματι, οι τελωνειακές αρχές των κρατών μελών, ακόμα και αν τους υποβληθεί τιμολόγιο το οποίο πληροί όλες τις απαιτήσεις που καθορίζονται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 του παρόντος κανονισμού, θα πρέπει να διενεργούν τους δικούς τους συνήθεις ελέγχους και μπορούν, όπως και σε όλες τις άλλες περιπτώσεις, να απαιτούν πρόσθετα έγγραφα (έγγραφα αποστολής κ.λπ.) για την επαλήθευση της ακρίβειας των στοιχείων που περιέχονται στη δήλωση και να διασφαλίζουν ότι η συνακόλουθη εφαρμογή του δασμολογικού συντελεστή είναι δικαιολογημένη, σύμφωνα με την τελωνειακή νομοθεσία.

(336) Σε περίπτωση σημαντικής αύξησης του όγκου των εξαγωγών μίας από τις εταιρείες που επωφελούνται από τους χαμηλότερους ατομικούς δασμολογικούς συντελεστές, ιδίως μετά την επιβολή των οικείων μέτρων, θα μπορούσε να θεωρηθεί ότι η εν λόγω αύξηση του όγκου των εξαγωγών συνιστά από μόνη της μεταβολή των τρόπων διεξαγωγής εμπορικών συναλλαγών λόγω της επιβολής μέτρων κατά την έννοια του άρθρου 13 παράγραφος 1 του βασικού κανονισμού. Σε τέτοια περίπτωση, και με την επιφύλαξη της τήρησης των σχετικών όρων, είναι δυνατόν να κινηθεί έρευνα κατά της καταστρατήγησης. Η έρευνα αυτή θα μπορούσε, μεταξύ άλλων, να εξετάσει την ανάγκη κατάργησης των ατομικών δασμολογικών συντελεστών και τη συνακόλουθη επιβολή δασμού σε επίπεδο χώρας.

(337) Για να εξασφαλιστεί η ορθή επιβολή των δασμών αντντάμπινγκ, ο δασμός αντντάμπινγκ για όλες τις άλλες εισαγωγές καταγωγής Κίνας θα πρέπει να εφαρμόζεται όχι μόνο για τους παραγωγούς-εξαγωγείς που δεν συνεργάστηκαν στην παρούσα έρευνα, αλλά και για τους παραγωγούς που δεν πραγματοποιήσαν εξαγωγές στην Ένωση κατά την περίοδο έρευνας.

(338) Οι παραγωγοί-εξαγωγείς που δεν εξήγαγαν το οικείο προϊόν στην Ένωση κατά τη διάρκεια της περιόδου έρευνας θα πρέπει να μπορούν να ζητήσουν από την Επιτροπή να υπαχθούν στον δασμολογικό συντελεστή αντντάμπινγκ των συνεργαζόμενων εταιρειών που δεν συμπεριλήφθηκαν στο δείγμα. Η Επιτροπή θα πρέπει να κάνει δεκτό το αίτημα αυτό εφόσον πληρούνται τρεις προϋποθέσεις. Ο νέος παραγωγός-εξαγωγέας θα πρέπει να αποδείξει ότι: i) δεν εξήγαγε το οικείο προϊόν στην Ένωση κατά την περίοδο έρευνας· ii) δεν συνδέεται με παραγωγό-εξαγωγέα που το έπραξε· και iii) εξήγαγε το οικείο προϊόν στη συνέχεια ή ανέλαβε αμετάκλητη συμβατική υποχρέωση να το εξαγάγει σε σημαντικές ποσότητες.

8.2. Οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού

(339) Δεδομένων των περιθωρίων ντάμπινγκ που διαπιστώθηκαν και λαμβανομένου υπόψη του επιπέδου της ζημίας που προκλήθηκε στον ενωσιακό κλάδο παραγωγής, τα ποσά που είχαν καταβληθεί ως εγγύηση υπό μορφή προσωρινών δασμών αντντάμπινγκ, οι οποίοι επιβλήθηκαν με τον κανονισμό για την επιβολή προσωρινού δασμού, θα πρέπει να εισπραχθούν οριστικά μέχρι το ύψος που ορίζεται στον παρόντα κανονισμό.

8.3. Αναδρομική ισχύς

(340) Όπως αναφέρεται στο τμήμα 1.2, η Επιτροπή υπέβαλε σε καταγραφή τις εισαγωγές του υπό έρευνα προϊόντος.

(341) Μετά την κοινοποίηση των προσωρινών συμπερασμάτων, η FEP ισχυρίστηκε ότι τα στατιστικά στοιχεία της Eurostat δείχνουν ότι οι εισαγωγές από την Κίνα αυξήθηκαν μαζικά και ότι πληρούνταν οι προϋποθέσεις για την αναδρομική είσπραξη δασμών.

(342) Κατά το οριστικό στάδιο της έρευνας, αξιολογήθηκαν τα στοιχεία που συγκεντρώθηκαν στο πλαίσιο της καταγραφής. Η Επιτροπή ανέλυσε αν πληρούνταν τα κριτήρια του άρθρου 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού για την αναδρομική είσπραξη οριστικών δασμών.

(343) Η Επιτροπή θεωρεί ότι οι εισαγωγές του οικείου προϊόντος έχουν καταγραφεί σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού, τηρώντας το κριτήριο α).

(344) Η Επιτροπή θεωρεί ότι δόθηκε στους εισαγωγείς η δυνατότητα να διατυπώσουν τις παρατηρήσεις τους σύμφωνα με το κριτήριο β) με τη δημοσίευση του κανονισμού για την επιβολή προσωρινού δασμού.

8.3.1. Ιστορικό της πρακτικής ντάμπινγκ ή γνώση των εισαγωγέων για την ύπαρξη πρακτικής ντάμπινγκ ή ζημίας

- (345) Σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 4 στοιχείο γ) του βασικού κανονισμού, πρέπει «κατά το παρελθόν να έχουν ασκηθεί πρακτικές ντάμπινγκ ως προς το συγκεκριμένο προϊόν επί παρατεταμένο χρονικό διάστημα ή ο εισαγωγέας να γνώριζε ή όφειλε να γνωρίζει την ύπαρξη του ντάμπινγκ, και συγκεκριμένα την έκταση του ντάμπινγκ και την εικαζόμενη ή αποδεδειγμένη ζημία». Στην παρούσα υπόθεση, η Επιτροπή θεωρεί ότι οι εισαγωγείς γνώριζαν, ή όφειλαν να γνωρίζουν, την ύπαρξη ντάμπινγκ όσον αφορά την έκταση του ντάμπινγκ και την εικαζόμενη ή αποδεδειγμένη ζημία από την ημερομηνία έναρξης της έρευνας.
- (346) Η ανακοίνωση για την έναρξη της διαδικασίας και η μη εμπιστευτική έκδοσή της καταγγελίας περιείχαν διάφορες δηλώσεις και αποδεικτικά στοιχεία που τεκμηριώνουν και αναφέρουν την έκταση του εικαζόμενου ντάμπινγκ και της εικαζόμενης ζημίας. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή θεώρησε ότι οι εισαγωγείς και οι χρήστες γνώριζαν, ή όφειλαν να γνωρίζουν, τις εικαζόμενες πρακτικές ντάμπινγκ, την έκταση τους και την εικαζόμενη ζημία.
- (347) Επομένως, συνάγεται το συμπέρασμα ότι πληρούνται αυτό το κριτήριο της αναδρομικής είσπραξης των δασμών.
- (348) Μετά την κοινοποίηση των οριστικών συμπερασμάτων, η AUMI και η CNFPIA αμφισβήτησαν την απόφαση της Επιτροπής να επιβάλει αναδρομικά δασμούς αντιντάμπινγκ από την ημερομηνία καταγραφής και υποστήριξαν ότι η προσέγγιση της Επιτροπής δεν πληρούσε όλες τις σωρευτικές προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού, όπως ερμηνεύθηκε από το Δικαστήριο στην υπόθεση T-749/16 ⁽²²⁾. Η CNFPIA υποστήριξε ότι η Επιτροπή δεν αιτιολόγησε δεόντως την απόφασή της να προβεί εξ αρχής σε καταγραφή. Σύμφωνα με τη CNFPIA, η απόφαση καταγραφής των εισαγωγών πρέπει να είναι δεόντως αιτιολογημένη, ιδίως όταν η Επιτροπή (όπως στην παρούσα υπόθεση) ενεργεί αυτεπαγγέλτως. Η CNFPIA επισήμανε επίσης ότι αυτό αντιβαίνει στην πρακτική που ακολούθησε η Επιτροπή σε προηγούμενες έρευνες και ισχυρίστηκε ότι η παράλειψη της Επιτροπής να τεκμηριώσει επαρκώς την απόφασή της για την καταγραφή παραβιάζει τις νομικές αρχές που έχει θεσπίσει το Γενικό Δικαστήριο και υπονομεύει την ασφάλεια δικαίου για τους εισαγωγείς.
- (349) Η Επιτροπή επισήμανε ότι, σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 5 του βασικού κανονισμού, οι εισαγωγές υποβάλλονται σε καταγραφή κατόπιν αιτήματος του ενωσιακού κλάδου παραγωγής, το οποίο περιέχει επαρκή αποδεικτικά στοιχεία που δικαιολογούν τη λήψη του μέτρου. Οι εισαγωγές μπορούν επίσης να υποβάλλονται σε καταγραφή κατόπιν πρωτοβουλίας της ίδιας της Επιτροπής. Μολονότι είναι σαφές ότι η καταγραφή των εισαγωγών κατόπιν αιτήματος εξαρτάται από την ύπαρξη επαρκών αποδεικτικών στοιχείων που να δικαιολογούν την καταγραφή, δεν υπάρχει τέτοια απαίτηση για καταγραφή των εισαγωγών με πρωτοβουλία της Επιτροπής. Η Επιτροπή επισήμανε επίσης ότι η αλλαγή στην πρακτική κοινοποιήθηκε στο δελτίο Τύπου της Επιτροπής της 24ης Σεπτεμβρίου 2024 ⁽²³⁾. Ως εκ τούτου, ο ισχυρισμός αυτός απορρίφθηκε.
- (350) Επιπλέον, η CNFPIA και η AUMI υποστήριξαν ότι η Επιτροπή δεν απέδειξε ότι οι εισαγωγείς γνώριζαν (ή όφειλαν να γνωρίζουν) την έκταση του εικαζόμενου ντάμπινγκ και της εικαζόμενης ζημίας και ότι η προσέγγιση που ακολούθησε η Επιτροπή στην παρούσα έρευνα ουσιαστικά καθιστά το άρθρο 10 παράγραφος 4 στοιχείο γ) άνευ αντικειμένου. Με την αυτόματη καταγραφή όλων των εισαγωγών από τον Σεπτέμβριο του 2024, η Επιτροπή αφαίρεσε την ουσιαστική αξία της προϋπόθεσης περί γνώσης, καθιστώντας τη μια διαδικαστική διατύπωση και όχι νομικά ουσιαστική προϋπόθεση. Η AUMI και η CNFPIA πρόεβαν το επιχείρημα ότι ο ισχυρισμός της Επιτροπής ότι οι εισαγωγείς όφειλαν να γνωρίζουν την ύπαρξη ντάμπινγκ μετά τη δημοσίευση της ανακοίνωσης για την έναρξη της διαδικασίας και τη μη εμπιστευτική έκδοσή της καταγγελίας κατέστησε άνευ αντικειμένου το άρθρο 10 παράγραφος 4 στοιχείο γ) του βασικού κανονισμού.
- (351) Η Amorim ισχυρίστηκε ότι η απλή δημοσίευση της ανακοίνωσης για την έναρξη της διαδικασίας δεν ήταν επαρκής ώστε η Επιτροπή να υποστηρίξει ότι τα μέρη όφειλαν να γνωρίζουν την ύπαρξη ντάμπινγκ κατά την έννοια του άρθρου 10 παράγραφος 4 στοιχείο γ) του βασικού κανονισμού.
- (352) Η Επιτροπή επισήμανε ότι οι CNFPIA και AUMI συγχέουν δύο έννοιες: την καταγραφή και την αναδρομική είσπραξη. Μολονότι η καταγραφή είναι ένα τελωνειακό εργαλείο που διευκολύνει τον εντοπισμό των εισαγωγών για τις οποίες μπορεί να ζητηθεί αναδρομική είσπραξη δασμών και μπορεί να πραγματοποιηθεί με πρωτοβουλία της Επιτροπής, η αναδρομική είσπραξη μπορεί να πραγματοποιηθεί μόνον εάν αξιολογούνται και πληρούνται οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού. Όπως εξηγείται στις αιτιολογικές σκέψεις 345 έως 346 ανωτέρω, η Επιτροπή αξιολόγησε και διαπίστωσε ότι οι εισαγωγείς γνώριζαν ή όφειλαν να γνωρίζουν την ύπαρξη ντάμπινγκ, και

⁽²²⁾ Απόφαση της 8ης Μαΐου 2019, Stemcor London Ltd και Samac Steel Supplies Ltd κατά Ευρωπαϊκής Επιτροπής, υπόθεση T-749/16, ECLI: ECLI:EU:T:2019:310.

⁽²³⁾ Η Επιτροπή θα καταγράφει τις εισαγωγές όλων των προϊόντων στο πλαίσιο ερευνών εμπορικής άμυνας με σκοπό την καταπολέμηση του αθέμιτου ανταγωνισμού — Ευρωπαϊκή Επιτροπή, https://policy.trade.ec.europa.eu/news/commission-register-imports-all-products-under-trade-defence-investigations-bid-fight-unfair-2024-09-24_el.

συγκεκριμένα την έκταση του ντάμπινγκ και την εικαζόμενη ή αποδεδειγμένη ζημία. Όπως επιβεβαιώθηκε από το Δικαστήριο στην υπόθεση T-749/16 ⁽²⁴⁾ που αναφέρεται στην αιτιολογική σκέψη 348 ανωτέρω, η Επιτροπή έκρινε ότι οι εισαγωγείς γνώριζαν ή όφειλαν να γνωρίζουν την ύπαρξη ντάμπινγκ και την εικαζόμενη ζημία μετά τη δημοσίευση της ανακοίνωσης και της μη εμπιστευτικής εκδοχής της καταγγελίας. Κατά συνέπεια, η Επιτροπή απέρριψε τον ισχυρισμό αυτόν.

(353) Η CNFPFA ισχυρίστηκε επίσης ότι η Επιτροπή δεν είχε αποδείξει ότι υπήρξε σημαντική αύξηση των εισαγωγών μετά την περίοδο έρευνας. Αρχικά, η περίοδος έρευνας (2023) χαρακτηρίστηκε από σημαντική μείωση των εισαγωγών. Σε σύγκριση με τους ιδιαίτερα χαμηλούς όγκους εισαγωγών το 2023, η ελαφρά αύξηση των εισαγωγών το 2024 ήταν απλώς μια ανάκαμψη σε συντηθέστερα επίπεδα εμπορίου, όπως αποδεικνύεται από στοιχεία προηγούμενων ετών. Ενώ οι κινεζικές εισαγωγές αυξήθηκαν το 2024, παρέμειναν κάτω από τα επίπεδα που παρατηρήθηκαν το 2022, όταν οι συνθήκες της αγοράς ήταν πιο τυπικές. Η CNFPFA επισήμανε ότι, σε αντίθεση με τις προηγούμενες έρευνές της, η Επιτροπή δεν διενήργησε διεξοδική ανάλυση των εισαγωγών μετά την περίοδο έρευνας, ώστε να αξιολογήσει τον τρόπο με τον οποίο οι όγκοι των εισαγωγών μετά την περίοδο έρευνας επηρέασαν, ή θα μπορούσαν να επηρεάσουν, τις συνθήκες της αγοράς, ιδίως όσον αφορά την τιμολόγηση και τον ανταγωνισμό. Επιπλέον, η Επιτροπή δεν αξιολόγησε τυχόν δημιουργία αποθεμάτων από τους εισαγωγείς και, ως εκ τούτου, δεν απέδειξε ότι τυχόν αύξηση ήταν πιθανό να εξουδετερώσει την επανορθωτική επίδραση των δασμών αντντάμπινγκ. Υπό το πρίσμα αυτών των παραλείψεων, η CNFPFA υποστήριξε ότι η Επιτροπή δεν πληρούσε τους όρους που περιγράφονται στο άρθρο 10 παράγραφος 4 στοιχείο δ) του βασικού κανονισμού. Ως εκ τούτου, η αναδρομική εφαρμογή των δασμών ήταν αδικαιολόγητη και θα πρέπει να επανεξεταστεί, δεδομένου ότι η αναδρομική είσπραξη δασμών παραμένει εξαίρεση που μπορεί να δικαιολογηθεί μόνο σε έκτακτες περιστάσεις.

(354) Οι Amorim, Barth, Fusong, Lovelin και Thede&Witte υποστήριξαν ότι η Επιτροπή όφειλε να λάβει υπόψη το χρονικό διάστημα μεταξύ της ημερομηνίας της παραγγελίας και της ημερομηνίας της εισαγωγής, ώστε να εκτιμήσει αν οι εισαγωγείς όφειλαν να γνωρίζουν την ύπαρξη ντάμπινγκ. Η Amorim και η Barth ισχυρίστηκαν ότι οι περισσότερες εισαγωγές μετά τη δημοσίευση της ανακοίνωσης για την έναρξη της διαδικασίας είχαν παραγγελθεί πριν από τη δημοσίευσή της. Η Amorim ισχυρίστηκε ότι το χρονικό διάστημα μεταξύ της ημερομηνίας της παραγγελίας και της ημερομηνίας εισαγωγής ήταν μεταξύ 12 και 16 εβδομάδων, συμπεριλαμβανομένων τεσσάρων έως έξι εβδομάδων για την κατασκευή των εμπορευμάτων και περίπου 60 ημερών για την άφιξη των αποστολών στην Ένωση. Η Thede & Witte ισχυρίστηκε ότι ο χρόνος παράδοσης ήταν τουλάχιστον τρεις μήνες, η Fusong μεταξύ 3,5 και 4,5 μηνών και η Lovelin τουλάχιστον έξι μήνες. Η Barth ισχυρίστηκε ότι η συντριπτική πλειονότητα των MWF που εισήχθησαν μετά τη δημοσίευση της ανακοίνωσης για την έναρξη της διαδικασίας είχε παραγγελθεί πριν από την εν λόγω ανακοίνωση και υπέβαλε εμπιστευτικά στοιχεία προς επίρρωση του ισχυρισμού. Η AUMI υποστήριξε ότι η Επιτροπή δεν διερεύνησε την ύπαρξη αποθεμάτων και πρότεινε ότι, κατά την επιτόπια επαλήθευση της Lamett, η Επιτροπή δεν διερεύνησε ούτε επαλήθευσε το ζήτημα. Δεδομένου αυτού του χρονικού διαστήματος, τα εν λόγω μέρη ισχυρίστηκαν ότι κατά τον χρόνο των παραγγελιών δεν ήταν σε θέση να γνωρίζουν την ύπαρξη ντάμπινγκ και, ως εκ τούτου, δεν πληρούνταν η προϋπόθεση του άρθρου 10 παράγραφος 4 στοιχείο γ) του βασικού κανονισμού.

(355) Αρχικά, η Επιτροπή υπενθύμισε ότι, όπως σημείωσε το Γενικό Δικαστήριο στην υπόθεση Stemcor, «[τ]ο άρθρο 10, παράγραφος 4, στοιχείο δ', του βασικού κανονισμού απαιτεί, για την αναδρομική επιβολή οριστικών δασμών αντντάμπινγκ, "πέραν από τον όγκο των εισαγωγών που προκάλεσαν ζημία κατά την περίοδο έρευνας, [να] έχει σημειωθεί περαιτέρω σημαντική αύξηση των εισαγωγών" η οποία, "λαμβανομένου υπόψη του χρόνου κατά τον οποίον πραγματοποιήθηκαν", του όγκου τους και των λοιπών περιστάσεων, να είναι πιθανό να εξουδετερώσει σε μεγάλο βαθμό την επανορθωτική επίδραση του οριστικού δασμού αντντάμπινγκ που πρόκειται να επιβληθεί» ⁽²⁵⁾. Είναι σαφές ότι η διάταξη αναφέρεται στις «εισαγωγές» και όχι στις «παραγγελίες» που είναι πιθανό να εξουδετερώσουν σε μεγάλο βαθμό την επανορθωτική επίδραση του οριστικού δασμού αντντάμπινγκ που πρόκειται να εφαρμοστεί. Επιπλέον, το Δικαστήριο έκρινε ότι «οι συνέπειες των εισαγωγών που πραγματοποιήθηκαν κατά την περίοδο καταγραφής δεν μπορούν να διακριθούν με βεβαιότητα από τις συνέπειες των εισαγωγών που πραγματοποιήθηκαν πριν από την εν λόγω περίοδο, στο μέτρο που οι εισαγωγές στην Ένωση σε χαμηλές τιμές κατά τη διάρκεια της περιόδου καταγραφής μπορούν να προστεθούν στο μεγαλύτερο απόθεμα προϊόντων που δημιουργήθηκε κατά το παρελθόν, σε χρόνο κατά τον οποίο οι εισαγωγείς γνώριζαν ήδη το ενδεχόμενο αναδρομικής επιβολής δασμών αντντάμπινγκ στις καταγεγραμμένες εισαγωγές, συμβάλλοντας έτσι στην εξουδετέρωση σε μεγάλο βαθμό της επανορθωτικής επίδρασης του οριστικού δασμού αντντάμπινγκ που επρόκειτο να επιβληθεί» ⁽²⁶⁾.

⁽²⁴⁾ Απόφαση της 8ης Μαΐου 2019, Stemcor London Ltd και Samac Steel Supplies Ltd κατά Ευρωπαϊκής Επιτροπής, υπόθεση T-749/16, ECLI: ECLI:EU:T:2019:310, βλ. ιδίως τις σκέψεις 29-59.

⁽²⁵⁾ Απόφαση της 8ης Μαΐου 2019, Stemcor London Ltd και Samac Steel Supplies Ltd κατά Ευρωπαϊκής Επιτροπής, υπόθεση T-749/16, ECLI: ECLI:EU:T:2019:310, βλ. ιδίως τη σκέψη 72.

⁽²⁶⁾ Ό.π., σκέψη 75.

- (376) Η Amorim ισχυρίστηκε ότι η Επιτροπή δεν απέδειξε ότι οι εισαγωγές μετά την ανακοίνωση για την έναρξη της διαδικασίας ζημίωσης τον ενωσιακό κλάδο παραγωγής. Επιπλέον, η AUMI, η Amorim, η CNFPFA, η Fusong και η Thede&Witte ισχυρίστηκαν ότι η Επιτροπή δεν απέδειξε ότι οι εισαγωγές είχαν εξουδετερώσει την επανορθωτική επίδραση των μέτρων. Η AUMI και η CNFPFA ισχυρίστηκαν ότι, όπως και στην έρευνα για τα πλατέα προϊόντα ψυχρής έλασης από χάλυβα⁽³⁵⁾, η Επιτροπή θα έπρεπε i) να είχε αξιολογήσει τις ποσότητες εισαγωγών και τα μερίδια αγοράς μετά την περίοδο έρευνας, ii) να είχε αναλύσει την εξέλιξη των τιμών και την υποτιμολόγηση μετά την περίοδο έρευνας και iii) να είχε εξετάσει τους ισχυρισμούς όσον αφορά τη δημιουργία αποθεμάτων. Η Barth ισχυρίστηκε ότι οι περισσότερες από τις ποσότητες που εισήχθησαν κατά το δεύτερο εξάμηνο του 2024 είχαν εξέλθει από τις αποθήκες της, καθώς είχαν πωληθεί ή διανεμηθεί και υπέβαλε αποδεικτικά στοιχεία προς επίρρωση του ισχυρισμού. Η Thede&Witte ισχυρίστηκε ότι η μείωση των εισαγόμενων ποσοτήτων από τον Νοέμβριο του 2024 υποδηλώνει ότι είχαν πωληθεί προγενέστερα εισαγόμενα προϊόντα. Ως εκ τούτου, οι εν λόγω εισαγωγές δεν θα μπορούσαν να εξουδετερώσουν την επανορθωτική επίδραση του μέτρου.
- (377) Η Επιτροπή δεν θεώρησε ότι οι διατάξεις του άρθρου 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού απαιτούσαν να αξιολογηθεί αν οι εισαγωγές μετά τη δημοσίευση της ανακοίνωσης για την έναρξη της έρευνας είχαν προκαλέσει ζημία στον ενωσιακό κλάδο παραγωγής. Υπενθυμίζεται ότι το άρθρο 10 παράγραφος 4 στοιχείο δ) ορίζει ότι «έχει σημειωθεί περαιτέρω σημαντική αύξηση των εισαγωγών, η οποία, λαμβανομένου υπόψη του χρόνου κατά τον οποίον πραγματοποιήθηκαν, του όγκου τους και των λοιπών περιστάσεων, είναι πιθανό να εξουδετερώσει σε μεγάλο βαθμό την επανορθωτική επίδραση του οριστικού δασμού αντανάμπινγκ που πρόκειται να επιβληθεί». Χρησιμοποιώντας τις προσαρμοσμένες ποσότητες εισαγωγών της Eurostat από το 2024 και το επίπεδο κατανάλωσης, η Επιτροπή εκτίμησε ότι το μερίδιο αγοράς των κινεζικών εισαγωγών αυξήθηκε από 21,5 % το 2023 σε 31,2 % το 2024, ιδίως σε βάρος του μεριδίου αγοράς του ενωσιακού κλάδου παραγωγής, το οποίο μειώθηκε από 67,1 % το 2023 σε 57,9 % το 2024. Η Επιτροπή θεώρησε ότι η αύξηση των αποθεμάτων κατέστησε δυνατή τη μείωση των εισαγωγών μετά τα προσωρινά μέτρα και, ως εκ τούτου, εξουδετέρωσε την επίδραση των μέτρων, δεδομένου ότι οι εισαγόμενες ποσότητες και τα αποθέματα δεν θα περιλάμβαναν δασμούς αντανάμπινγκ και, συνεπώς, θα μπορούσαν να μεταπωληθούν σε τιμές χαμηλότερες από τις τιμές των εισαγωγών με καταβολή δασμών. Όσον αφορά τα στοιχεία που υπέβαλε η Barth, η Επιτροπή έκρινε ότι δεν ήταν επαρκώς αντιπροσωπευτικά ώστε να εξαχθούν συμπεράσματα, όπως αναφέρεται στην αιτιολογική σκέψη 357 ανωτέρω. Όσον αφορά τον ισχυρισμό της Thede&Witte, η Επιτροπή δεν θεωρεί ότι οι χαμηλότερες ποσότητες εισαγωγών σε έναν δεδομένο μήνα συνιστούν ένδειξη ότι οι εισαγωγές των προηγούμενων μηνών είχαν ήδη πωληθεί. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή απέρριψε αυτούς τους ισχυρισμούς.
- (378) Η AUMI ισχυρίστηκε ότι η αναδρομική είσπραξη δασμών δεν θα ήταν προς το συμφέρον της Ένωσης. Οι AUMI, Amorim και Lovelin υποστήριξαν ότι η αναδρομική είσπραξη δασμών θα προκαλούσε δυσανάλογη ζημία στους εισαγωγείς.
- (379) Η Επιτροπή επισήμανε ότι δεν υπάρχει νομική απαίτηση βάσει του άρθρου 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού για την αξιολόγηση του συμφέροντος της Ένωσης. Ωστόσο, μολονότι η Επιτροπή αναγνώρισε ότι η αναδρομική είσπραξη δασμών θα προκαλέσει ζημία σε ορισμένους εισαγωγείς, όλες οι προϋποθέσεις για την αναδρομική είσπραξη των δασμών πληρούνται στην προκειμένη περίπτωση. Κατά συνέπεια, η Επιτροπή απέρριψε τον ισχυρισμό.
- (380) Βάσει των ανωτέρω, η Επιτροπή κατέληξε στο συμπέρασμα ότι πληρούνται οι όροι που καθορίζονται στο άρθρο 10 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού για την αναδρομική εφαρμογή του οριστικού δασμού αντανάμπινγκ. Θα πρέπει, συνεπώς, να εισπραχθεί οριστικός δασμός αντανάμπινγκ για το οικείο προϊόν, το οποίο υποβλήθηκε σε υποχρέωση καταγραφής βάσει του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2024/2733. Το επίπεδο του δασμού που πρόκειται να εισπραχθεί αναδρομικά θα πρέπει να καθοριστεί στο επίπεδο των προσωρινών δασμών που επιβλήθηκαν δυνάμει του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2025/78, στον βαθμό που είναι χαμηλότεροι από το επίπεδο των οριστικών δασμών που επιβάλλονται βάσει του παρόντος κανονισμού. Όταν ο οριστικός δασμός είναι χαμηλότερος από τον προσωρινό, ο δασμός υπολογίζεται εκ νέου προκειμένου να εισπραχθεί το χαμηλότερο ποσό.

9. ΕΙΔΙΚΗ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΗ

- (381) Επί του παρόντος το οικείο προϊόν υπάγεται στον κωδικό CN 4418 75 00. Η Επιτροπή διαθέτει αποδεικτικά στοιχεία στον φάκελο σύμφωνα με τα οποία, το οικείο προϊόν, όταν εξάγεται, μερικές φορές δηλώνεται εσφαλμένα υπό τους κινεζικούς τελωνειακούς κωδικούς 4412 52 00 και 4412 92 00. Οι κωδικοί αυτοί αναφέρονται σε αντικολλητή ξυλεία με πυρήνα από χονδροειδείς σανίδες (πηχοσανίδες), μικρές σανίδες συγκολλημένες ή ξύλινα ελάσματα συγκολλημένα με μία τουλάχιστον εξωτερική στρώση από ξυλεία μη κωνοφόρων, εκτός από τροπική ξυλεία. Επιπλέον, η Επιτροπή διαπίστωσε ότι, παρόλο που το οικείο προϊόν παραγόταν στην Κίνα, κατά την εξαγωγή του σε άλλους προορισμούς εκτός της Ένωσης ενίοτε επισημαινόταν ως καταγόμενο από άλλη τρίτη χώρα. Κατά συνέπεια, για να ελαχιστοποιηθεί ο κίνδυνος καταστρατήγησης, η Επιτροπή έκρινε σκόπιμο να παρακολουθεί τις εισαγωγές από την Κίνα προϊόντων που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 4412 52 00 και 4412 92 00 και τις εισαγωγές του οικείου προϊόντος που κατ'άγονται ή αποστέλλονται από άλλες τρίτες χώρες.

⁽³⁵⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2016/1328 της Επιτροπής, της 29ης Ιουλίου 2016, για την επιβολή οριστικού δασμού αντανάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές ορισμένων πλατέων προϊόντων ψυχρής έλασης από χάλυβα καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας και Ρωσικής Ομοσπονδίας (ΕΕ L 210 της 4.8.2016, σ. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_imp/2016/1328/oj).

10. ΤΕΛΙΚΗ ΔΙΑΤΑΞΗ

(382) Δυνάμει του άρθρου 109 του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2024/2509 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽¹⁰⁾, για τα ποσά που πρέπει να επιστραφούν σύμφωνα με απόφαση του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το επιτόκιο που καταβάλλεται θα πρέπει να είναι εκείνο που εφαρμόζεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα κατά τις κύριες πράξεις της επαναχρηματοδότησης, όπως αυτό δημοσιεύεται στη σειρά C της Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης την πρώτη ημερολογιακή ημέρα κάθε μήνα.

(383) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής που έχει συσταθεί βάσει του άρθρου 15 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές συναρμολογημένων πλακών για την επικάλυψη πατωμάτων, με πολλαπλά στρώματα, από ξύλο, που υπάγονται επί του παρόντος στον κωδικό ΣΟ 4418 75 00, καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

2. Ο συντελεστής του οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται στην καθαρή τιμή «ελεύθερο στα σύνορα της Ένωσης», πριν από την επιβολή δασμού, για το προϊόν που περιγράφεται στην παράγραφο 1 και παράγεται από τις εταιρείες που απαριθμούνται κατωτέρω, καθορίζεται ως εξής:

Χώρα καταγωγής	Εταιρεία	Οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ	Πρόσθετος κωδικός TARIC
Κίνα	Όμιλος Forest — JiLin Newco Wood Industries Co., Ltd. — Jilin Forest Industry New Jinqiao Songlin Flooring Co., Ltd.	32,1 %	89IL
Κίνα	Όμιλος Fusong — Dalian Qianqiu Wooden Product Co., Ltd. — Fusong Diwang Wooden Product Co., Ltd. — Fusong Jinlong Wooden Group Co., Ltd. — Fusong Jinqiu Wooden Product Co., Ltd. — Fusong Qianqiu Wooden Product Co., Ltd.	36,1 %	89IM
Κίνα	Όμιλος Jinfa — Hunchun Xingjia Wooden Flooring Inc — Changchun Delin Wooden Floors Inc.	21,3 %	89IN
Κίνα	Άλλες συνεργαζόμενες εταιρείες που απαριθμούνται στο παράρτημα I	28,0 %	
Κίνα	Όλες οι άλλες εισαγωγές καταγωγής Κίνας	36,1 %	8999

⁽¹⁰⁾ Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) 2024/2509 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Σεπτεμβρίου 2024, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης (ΕΕ L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

3. Η εφαρμογή των ατομικών δασμολογικών συντελεστών που καθορίζονται για τις εταιρείες της παραγράφου 2 εξαρτάται από την προσκόμιση έγκυρου εμπορικού τιμολογίου στις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών, στο οποίο αναγράφεται δήλωση που φέρει ημερομηνία και υπογραφή υπαλλήλου της οντότητας που εκδίδει το τιμολόγιο, με αναφορά του ονόματος και της θέσης του/της, με την ακόλουθη διατύπωση: «Ο/Η υπογεγραμμένος/-η πιστοποιώ ότι (ο όγκος στη μονάδα που χρησιμοποιούμε) του (οικείου προϊόντος) που πωλήθηκε προς εξαγωγή στην Ευρωπαϊκή Ένωση και καλύπτεται από το παρόν τιμολόγιο κατασκευάστηκε από την εταιρεία (επωνυμία και διεύθυνση της εταιρείας) (πρόσθετος κωδικός TARIC) στη Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας. Δηλώνω ότι τα στοιχεία που αναγράφονται στο παρόν τιμολόγιο είναι πλήρη και ακριβή.». Έως ότου προσκομιστεί τέτοιο τιμολόγιο, εφαρμόζεται ο δασμός που ισχύει για όλες τις άλλες εισαγωγές καταγωγής Κίνας.

4. Τα ακόλουθα προϊόντα εξαιρούνται από το προϊόν που περιγράφεται στην παράγραφο 1:

— Οι πλάκες από μπαμπού ή των οποίων τουλάχιστον η επάνω στρώση είναι από μπαμπού και οι πλάκες για μωσαϊκά δάπεδα.

5. Εκτός αν ορίζεται διαφορετικά, εφαρμόζονται οι διατάξεις που ισχύουν για τους τελωνειακούς δασμούς.

Άρθρο 2

Τα ποσά που έχουν καταβληθεί ως εγγύηση υπό μορφή προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ, σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2025/78, για την επιβολή προσωρινού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, επιστρέφονται οριστικά. Τα ποσά που έχουν κατατεθεί ως εγγύηση και υπερβαίνουν τους οριστικούς συντελεστές του δασμού αντιντάμπινγκ αποδεσμεύονται.

Άρθρο 3

Επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές πολυστρωματικών ξύλινων δαπέδων, που επί του παρόντος υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 4418 75 00 καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, οι οποίες έχουν καταγραφεί σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2024/2733.

Ο συντελεστής του δασμού αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται επί της καθαρής, ελεύθερης στα σύνορα της Ένωσης τιμής, πριν από την καταβολή δασμού, για τα προϊόντα που περιγράφονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2024/2733 και παράγονται από τις εταιρείες που απαριθμούνται κατωτέρω, καθορίζεται ως εξής:

Χώρα καταγωγής	Εταιρεία	Οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ	Πρόσθετος κωδικός TARIC
Κίνα	Όμιλος Forest — JiLin Newco Wood Industries Co., Ltd. — Jilin Forest Industry New Jinqiao Songlin Flooring Co., Ltd.	32,1 %	89IL
Κίνα	Όμιλος Fusong — Dalian Qianqiu Wooden Product Co., Ltd. — Fusong Diwang Wooden Product Co., Ltd. — Fusong Jinlong Wooden Group Co., Ltd. — Fusong Jinqiu Wooden Product Co., Ltd. — Fusong Qianqiu Wooden Product Co., Ltd.	36,1 %	89IM
Κίνα	Όμιλος Jinfa — Hunchun Xingjia Wooden Flooring Inc — Changchun Delin Wooden Floors Inc.	21,3 %	89IN

Χώρα καταγωγής	Εταιρεία	Οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ	Πρόσθετος κωδικός TARIC
Κίνα	Άλλες συνεργαζόμενες εταιρείες που απαριθμούνται στο παράρτημα I	28,0 %	
Κίνα	Όλες οι άλλες εισαγωγές καταγωγής Κίνας	36,1 %	8999

Άρθρο 4

Το άρθρο 1 παράγραφος 2 μπορεί να τροποποιηθεί προκειμένου να προστεθούν νέοι παραγωγοί-εξαγωγείς από τη Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας και να επιβληθεί σε αυτούς ο κατάλληλος σταθμισμένος μέσος δασμός αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται στις συνεργαζόμενες εταιρείες οι οποίες δεν συμπεριλήφθηκαν στο δείγμα. Οι νέοι παραγωγοί-εξαγωγείς παρέχουν στοιχεία που αποδεικνύουν ότι:

- α) δεν εξήγαγαν τα εμπορεύματα που περιγράφονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 κατά την περίοδο έρευνας (1η Ιανουαρίου 2023 έως 31 Δεκεμβρίου 2023)·
- β) δεν συνδέονται με εξαγωγέα ή παραγωγό που υπόκειται στα μέτρα τα οποία επιβάλλονται με τον παρόντα κανονισμό, και ο οποίος θα μπορούσε να έχει συνεργαστεί στην αρχική έρευνα· και
- γ) είτε πράγματι εξήγαγαν το οικείο προϊόν είτε ανέλαβαν αμετάκλητη συμβατική υποχρέωση για την εξαγωγή σημαντικής ποσότητας στην Ένωση μετά το πέρας της περιόδου έρευνας.

Άρθρο 5

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 11 Ιουλίου 2025.

Για την Επιτροπή
Η Πρόεδρος
Ursula VON DER LEYEN

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Συνεργαζόμενοι παραγωγοί-εξαγωγείς της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας που δεν περιλαμβάνονται στο δείγμα

Χώρα	Επωνυμία	Πρόσθετος κωδικός TARIC
Κίνα	Anhui Jinxiang Wood Technology Co., Ltd.	89IO
	Anhui Sunhouse Floor Technology Co., Ltd.	89IP
	Anhui Zhichang Bamboo and Wood Products Co., Ltd.	89IQ
	ARTIST INTELLIGENT HOUSEHOLD CO., LTD.	89IR
	BENXI FLOORING FACTORY (GENERAL PARTNERSHIP)	89IS
	CENTENNIAL MENDI (JINHU) HOME FURNISHING TECHNOLOGY CO., LTD	89IT
	DALIAN AMUER WOOD CO., LTD.	89IU
	Dalian Deerfu Wooden Product Co., Ltd.	89IV
	DALIAN DUNCHENG WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89IW
	DALIAN HANCHUAN WOOD PRODUCTS CO., LTD.	89IX
	DALIAN HANDIAN WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89IY
	DALIAN HUIYUE WOOD CO., LTD.	89IZ
	DALIAN JAENMAKEN WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89JA
	DALIAN JINDA WOOD PRODUCTS CO., LTD.	89JB
	DALIAN KEMIAN WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89JC
	DALIAN MUSEN WOOD CO., LTD.	89JD
	Dalian New Sanlin Flooring Co., Ltd.	89JE
	DALIAN OUXIANG WOOD CO., LTD.	89JF
	Dalian Penghong Floor Products Co., Ltd.	89JG
	DALIAN RUJIAN WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89JH
	DALIAN SHENGCHUANG WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89JI
	DALIAN SHENGYU SCIENCE AND TECHNOLOGY DEVELOPMENT CO., LTD.	89JJ
	Dalian Shumaike Floor Manufacturing Co., Ltd.	89JK
	Dalian Universal Wood Products Co., Ltd.	89JL
	DALIAN XINJIAZHOU WOOD PRODUCTS CO., LTD.	89JM
	DALIAN YOU MING WOOD BUSINESS CO., LTD.	89JN
	Muling Kemian Wood Industry CO., LTD	89JO
	DeHua TB New Decoration Material Co, Ltd.	89JP
	Deqing Shengfei Wood Co., Ltd.	89JQ
	Dunhua Shengda Wood Industry Co., Ltd.	89JR
	FUSHUN FUSEN JINFENG WOODEN PRODUCTS CO., LTD.	89JS
	Fushun Handu Import & Export Co., Ltd.	89JT

Χώρα	Επωνυμία	Πρόσθετος κωδικός TARIC
	Fusong County Huayi Wooden Co., Ltd.	89JU
	Fusong Huasong Wooden Co., Ltd.	89JV
	HaiLin LinJing Wooden Products Co., Ltd.	89JX
	HUNCHUN FOREST WOLF WOODEN INDUSTRY CO., LTD	89JY
	HUZHOU AMIRA WOOD CO., LTD.	89JZ
	Jesonwood Forest Products (ZJ) Co., Ltd.	89KB
	Jiangsu Mingle Flooring Co., Ltd.	89KC
	Jiangsu ShengYu Flooring Co., Ltd.	89KD
	Jiangsu Wanli Wooden Co., Ltd.	89KE
	JIANGSU ZHUOYI HOME FURNISHING TECHNOLOGY CO., LTD.	89KF
	Jiashan On-Line Lumber Co., Ltd.	89KG
	JILIN CITY XIN JINGKAI WOOD CO., LTD.	89KH
	Jilin Jiahe Wood Industry Co., Ltd	89KI
	JILIN XINYUAN WOODEN INDUSTRY CO., LTD	89KJ
	KINGMAN WOOD INDUSTRY CO., LTD	89KK
	Muling City Yihe Wood Co., Ltd	89KL
	NEW GARDEN SMART HOME TECHNOLOGY CO., LTD	89KM
	Ning'an City Shengchang Wood Industry Co., Ltd	89KN
	SHANDONG LONGTENG WOOD CO., LTD	89KO
	Shaoxing Haohua Timber Industry Co., Ltd	89KP
	Sino-Maple (Jiangsu) Co., Ltd	89KQ
	SUIFENHE JINLIN WOOD INDUSTRY CO., LTD.	89KR
	SUZHOU DONGDA WOOD CO., LTD	89KS
	Suzhou Duolun Wood Industry Co., Ltd.	89KT
	TONGXIANG SHENGGONG TIMBER INDUSTRY CO., LTD.	89KU
	Xuzhou Changlin Floors Co., Ltd	89KV
	Yekalon Mills	89KW
	Zhejiang Changfang Wooden Co., Ltd.	89KX
	Zhejiang Guolian Floor Co., Ltd.	89KY
	Zhejiang Lingge Wood Co., Ltd.	89KZ
	Zhejiang Longsen Lumbering Co., Ltd.	89LA